

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

including

To be completed on the sender's own responsibility

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays)  Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach		INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)																																											
2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) OYAK Renault Organize Sanayi Bolgesi PK255 TR-16372 BURSA - TUERKIYE		16 Carrier (name, address, country) Transporteur (nom, adresse, pays) MARS LOJİSTİK ULUSLARARASI TAŞIMACILIK DEPOLAMA DAĞITIM VE TİCARET A.Ş. MARS LOGISTICS Karaağaç Mah. Avşa Sokak B Ve A Blok No:2/B Büyükkçekmece - İSTANBUL MARMARA KURUMLAR V.D. :612 053 8808																																											
3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Place / Lieu Bursa - Tuerkiye Country / Pays Türkei		17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																											
4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Magna PT S.p.A. Via del Ciclamini 4-70026 Modugno Place / Lieu Modugno (BARI) Date / Date 23.04.2024		18 Carrier's reservations and observations Réserves et observations des transporteurs																																											
5 Attached documents Documents annexés Warenbegleitschein-Nr.: 306121																																													
6 Marks and numbers Marques et numéros		7 Number of packages Nombre des colis																																											
8 Method of packaging Mode d'emballage		9 Nature of the goods Nature de la marchandise																																											
10 Statistic number No. Statistique		11 Gross weight kg Poids brut kg																																											
12 Volume m ³ Cubeage m ³																																													
<table border="1"> <thead> <tr> <th>Del./INV.</th> <th>Reference</th> <th>Cust./Int Part N.</th> <th>Qty</th> <th>UoM</th> <th>No.Boxes</th> <th>HU Description</th> <th>Total/Net Wt.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>7318510</td> <td>P120272301</td> <td>320103469R 2510002415-008</td> <td>72</td> <td>PC</td> <td>9</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>6.559,200 4.939,200</td> </tr> <tr> <td>7318511</td> <td>P120272301</td> <td>320108071R 2510000461-006</td> <td>16</td> <td>PC</td> <td>2</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>1.457,600 1.097,600</td> </tr> <tr> <td colspan="6" style="text-align: right;">Total Boxes:</td> <td></td> <td>Total Wt./Kg/Net Wt.KG</td> </tr> <tr> <td colspan="6"></td> <td>11</td> <td>8.016,800/6.036,800</td> </tr> </tbody> </table>		Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.	7318510	P120272301	320103469R 2510002415-008	72	PC	9	Rack Renault DCT 300	6.559,200 4.939,200	7318511	P120272301	320108071R 2510000461-006	16	PC	2	Rack Renault DCT 300	1.457,600 1.097,600	Total Boxes:							Total Wt./Kg/Net Wt.KG							11	8.016,800/6.036,800				
Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.																																						
7318510	P120272301	320103469R 2510002415-008	72	PC	9	Rack Renault DCT 300	6.559,200 4.939,200																																						
7318511	P120272301	320108071R 2510000461-006	16	PC	2	Rack Renault DCT 300	1.457,600 1.097,600																																						
Total Boxes:							Total Wt./Kg/Net Wt.KG																																						
						11	8.016,800/6.036,800																																						
13 Sender's Instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Container No: Seal No:		19 To be paid by A payer par Freight/Prix de transport Reduction/Réductions Subtotal/Solde Surcharges/Suppléments Incidental expenses/Frais Accessoirs Various/Divers + Total to pay Total à payer																																											
14 Reimbursement/Remboursement		20 Special agreements Conventions particulières																																											
15 Directions as to freight payment Prescription affranchissement Free / Franko Not free / Non Franco Free carrier																																													
21 Printed on Établie à Modugno (BARI)		23.04.2024																																											
22 In name and per conto del mittente  Via del Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) Italy Magna PT S.p.A. Expéditeur		23 MARS LOJİSTİK ULUSLARARASI TAŞIMACILIK DEPOLAMA DAĞITIM VE TİCARET A.Ş. Karaağaç Mah. Avşa Sokak B Ve A Blok No:2/B Büyükkçekmece - İSTANBUL MARMARA KURUMLAR V.D. :612 053 8808 Signature and stamp of the carrier Signature et timbre du transporteur																																											
24 Goods received Réception des marchandises on/le _____ Date _____ 20____		Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire																																											
25 Information to determine the tariff removal with border crossings From _____ To _____ km Palett sender / Expéditeur des palettes Type Palett _____ Number _____ No exchange _____ Exchange _____ Box palett _____ Simple palett _____		Palett receiver / Destinataire des palettes Type Palett _____ Number _____ No exchange _____ Exchange _____ Box palett _____ Simple palett _____																																											
26 Carriers contractor 27 Off. Characteristic Car _____ Trailer _____ Load capacity in KG _____		Receiver confirmation / date / signature Driver confirmation / date / signature																																											
Used Gen Nr		<input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT																																											

AD106.07



Magna PT B.V. & Co. KG

PACKING LIST

Shipment reference: P120272301

Date: 23/04/2024

RECEIVER Oyak K Montage, Organize Sanayi Bolgesi PK255, 16372 Bursa - Tuerkiye, Turchia

DELIVERY NOTE : 7318510; 7318511

Date : 23/04/2024

INVOICE NUMBER: 530107057; 530107058

Date : 23/04/2024

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number; 2510002415-008; 2510000461-006

Customer Reference : 320103469R; 320108071R

QUANTITY: 264 PCS

QUANTITY OF PACKAGING: 33 pcs

GROSS WEIGHT 8.016,8 Kg

NET WEIGHT 6.036,8 Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Durable rack

Empty weight: 180kg

Dimensions: 135 cm x 120 cm x 120 cm

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7318510

DATE: 29.04.2024

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

OYAK Renault
Otomobil Fabrikalari AS
Organize Sanayi Bogesi PK255
TR-16372 BURSA - TUERKIYE
F03

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: GETRAG Sonstige
TELEPHONE:

DEPART LE: 23.04.2024 A: 18:16
ARRIVEE LE: 29.04.2024 A: 09:00

37683

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
HF-BDV DW/5'007 H5H IT 712630	320103469R	72	PCE	MFM--1353	9	76139625 a 76190737	8	LR2EXF0P	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I. Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 6.559 KGIM
NOMBRE TOTAL UM: 9
N° DE L'UNITE DE TRANSP. 34EPB380
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P120272301

Magna PT B.V. & Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.
 A.P.I : FR CSP POE HH5
 13 Avenue Paul Langevin
 92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX
 FRANKREICH

Invoice no. / Date: 530107057 / 23.04.2024
 Services rendered: 23.04.2024
 Purch. ord. no.: P120272301
 Purchase Date:
 Supplier's no.: 00255661
 Delivery no. / Date: 7318510 / 23.04.2024
 Order no. / Date: 1071806 / 18.04.2024
 Supplier Delivery Note: 0007318510
 Customer no.: 10008099
 Consignee: 30008122
 01 Serie
 Our VAT-ID: IT00135049997
 Sales: Gruchet, Nicolas
 Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
 Email: nicolas.gruchet@magna.com

Ship-to address
 OYAK Renault
 Otomobil Fabrikalari AS
 Oyak K Montage
 Organize Sanayi Bolgesi PK255
 16372 BURSA - TUERKIYE
 TÜRKEI

Loading station: F03

Invoice / Repeated Printout of 23.04.2024

Currency EUR

Weights (Gross/Net)
 Gross weight 6.559,200 KG Net weight 4.939,200 KG
 Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Customer VAT-No: ESB72808710

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002415-008		HF-BDV DW5*007 H5H				
	Customer material no. 320103469R Item 2						
		72 PC		1,277,21	EUR	1 PC	91.959,12
	Country of origin:	Italy					

Magna PT B.V. & Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
 74199 Untergruppenbach
 Deutschland
 www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
 Untergruppenbach
 Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
 Pers. haftende Ges.: Magna PT
 Management B.V. mit Satzungssitz
 in Amsterdam und Verwaltungssitz
 in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
 Firmenr. 65999568
 Geschäftsführer:
 Sandro Morandini
 Thomas Klett

Bankverbindung:
 Commerzbank AG
 DE10 6048 0008 0502 1923 00
 BIC: DRESDE FF 604

HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
23.04.2024 / 530107057

Page
2

Total items			91.959,12
Value Added Tax	0,000 % Art. 8, par. 1, lett. b)	91.959,12	0,00
Final amount			91.959,12
Final amount in local currency EUR			91.959,12

Terms of payment: Up to 14.06.2024 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 03 Truck Forwarder

MAGNA does not accept the RENAULT General Terms and Conditions of Purchasing for Parts and/or Services, nor any other standardized terms and conditions of RENAULT or its associated companies as basis for the activities and deliveries to RENAULT and /or associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the contractual conditions agreed in writing between MAGNA and RENAULT and /or associated companies.

Shipped from VAT warehouse Modugno (Bari), Italy.
